الدكتور صالح الأثثر أماذ في كابنرالاد اب بالمدرث

# مأساة فالشطين وأشئها في الشِّع المسّاص

« محاضرة عـــامة القيت في مدرج جامعة دمشق في العاشر من كانون الاول ١٩٣٠ »

الدڪتور صسالح الأرث اسادني بهنداندرس

# مأساة فيلشطين وأشئرها في الشِّع للمسّاحِير

« محاضرة عــــامة القيت فى مدرج جامعةدمشق فيالعاشر من كانون الاول ١٩٦٠ »



هذه صفحات قليلة ، أقدم فيها دراسة موجزة مركزة ، تلتي أضواء نافعة على مأساتنا القومية العظمى في فلسطين ، وتحاول أن تكشف عن أثر المأساة في الشعر العربي المعاصم .

وكنت أصدرت قبل شهرين كتاباً « في شعر النكبة » درست فيه هذا الشعر وخصائصه ، وجمعت فيه منتخبات من « ديوان النكبة » لعدد ضخم من الشعراء المعاصرين ، وقد أعانني هذا الكتاب على

تكثيف بحثي الحالي ، وزاد نظرتي إلى شعر المأساة تبلوراً وإحاطة ، ومن هنا تجيء محاضرة اليوم تكملة لكتابي ، وكل رجائي أن يكون الطريق الذي شققته في دراسة هذا الجانب البكر من أدبنا المعاصر واضح المعالم، يثير عزيمة الباحثين لموالاة السير فيه، وتعميق الخطوط، فالنكبة الفلسطينية ـ دون ريب ـ هي العامل الرئيسي الفعال في الأدب العاصر : شعره و نثره ، وكل بحث في أدب المأساة جهدمذكور ومحود من جهتين : فهو يُسهم في غنى دراساتنا لأدبنا المعاصر من جهة ، وهو يعين على يقظة ضميرنا القومي من جهة أخرى .

و بعد ٰ :

فقد لقي بحثي في شعر النكبة من الترحيب والتشجيع ما زاد إيماني بخطر الموضوع وقيمته ، فإذا استطاعت هذه الصفحات مع الكتاب الذي تقدمها - أن تنحت لبنة صغيرة متواضعة في بناء يقظتنا القومية المعاصرة كان ذلك خير كسب لي ، وكنت به موفقاً وسعيداً.

سيسالح الأسيشيتر

# مأستاة فيلشطين وأشئرها في الشِّع المسّاح

#### أيها السادة

يحاو لي أن أعود داغاً إلى ذلك الفصل المبتع من مقدمة ابن خلدون ''ا الذي يقرر فيه أن للدولة ، كما للأشخاص ، أعماراً طبيعية ، ويرى أن عمر الدولة لايعدو في الفالب ثلاثة أجبال من الناس: أما الجيل الأول فهم مؤسسو الدولة ، وكلهم عصية لها ، فعدهم مرهف ، وجانبهم مرهوب ، والناس لهم مغاوبون ! وأما الجيل الثاني فهم عيلون إلى الترف والكسل ، فتنكسر فيهم سورة العصية بعض الشيء ، حتى إذا جاء الجيل الثالث بلغ التوف فيهم غايته واستكانوا لغضارة العيش ولينه وأصبحوا عيالاً على الدولة وسقطت العصية بالجلة فيهم ، فإذا هم غير قادرين على حماية الدولة من طبع الطامعين ، فيسلمونها بأيديهم إلى الانقراض !

هذه خلاصة ذلك الفصل المشهور من المقدمة وهو مجوي نظرة اجتماعية استقطرها ابن خلدون من دراسته تاريخ الدول التي قادت الأمةالعربية وحكمتها خلال القرون الى عصره! ولقد ندّبرت نظرة ابن خلدون فرأيت أنها نظل

<sup>(</sup>١) – المقدمة : الفصل الرابع عشر

إلى اليوم صادقة مصيبة في خطوطها العريضة وهي أن من نواميس الحياة ألا تستطيع الدولة التي تبلغ دروة المجد والحضارة الحفاظ الدائم على أبجادها ، فلا بد" من أن تتسرّب إليها عوامل الضعف والانحلال والتعفن ، لتزحزحها عن الدروة ، وتردّها ، مي والامة التي تسير في ركابها ، إلى السفح ، حيث يتوالى انحدارها شيئاً فشيئاً ... وعلى السفح المتحدر تتوالى ليال مظلمات من النكبات والأحداث ، تلنف في أحشائها أشباحاً هزيلة ، تتدافع نحو مصيرها الرهيب في خدوع واستسلام ! ومن أعماق الظلمة تنطلق أصوات مبحوحة ، تحاول عبشاً أن نهز النائمين لتفتح أعينهم على الحطر وتوقظ فيهم المصية لمجدهم الآفل وتفريهم بالصعود إلى الذروة من جديد !

تلك هي صرخة الأدب . . صرخة متمرّدة على حيـاة السفح والنوم والاستسلام ، نهيب بالأمة ﴿ المنجدرة ﴾ أن تدرك ذاتهـا وتعيّ مصيرها ، لتعاود الصعود إلى الدروة .

وكذلك \_ أيها السادة \_ عرفت أمتنا العربية ، أمتننا التي ذاقت دول كثيرة فيها خلال القرون حياة المجد في الذروة ، عرفت فترات مظلمة من حياة السفوح ، وتاريخ تلك الفترات السود مجبول بالمآسي والأهو الوالدموع، وأدب النكبات ، وهو جانب ضغم من جزانب أدبنا العربي في القديم والحديث ، ولا أدل على ضخامته من أن نذكر على قال الشعراء العرب في نكبتن اثنتين من نكباتنا الكثيرة خلال التاريخ وهما : مأساة الأندلس وماساة فلطين .

فأما مأساننا في الأندلس فقد أغنت الأدب العربي بما قاله الشعراء في البكاء على المجد الضائع ورئاء المالك المفصوبة ، وهو شعر كثير يفصل أسبابالنكبة الاندلسية ، ومجكي قصة العرب في إسبانيا وماكان جزاؤهم فيها بغد أن أهدوا توبتها خير مايقدمه العقل النتير واليد الصناع لمى الأرض! وفي موسوعة مؤرخ الأندلس المقري‹‹› نجــد نماذج كثيرة لهذا الشمر الذي يسح بالآهات والعبرات والدموع ويعتصر منها أبلغ الدروس والعظات!

وأما مأساتنا في فلسطين فقد منحت الأدب العربي ديواناً دموياً ضخماً ، كتبت الحروب الصليبية صفحاته الأولى ، وهو لايزال إلى اليوم في تضخم مستمر ، وكاتبا تضخم الديوان ازدادت ملحمة الدم العربية ، في فلسطين غنى واتساعاً ، وموضوع حديثنا الليلة هو مأساتنا هذه في فلسطين الشهيدة وأثر ما في الشعر العربي المماصر

#### أبها السادة

يخيل لي أحياناً أن الله – جلّ شأنه – عندما شاه لهذه البقعة المطهرة من أرص البشر أن تُنبت النبوات ، وأن تصدح في أجوائها أصداء الرسالات السهاوية السامية ، شاه أن يجعل أمتنا العربية مالكة لهذه الأرص المقدسة قوءً امة علما ، حامية لها ، وكتب – جلّت مشيئته – على أمتنا أن تدفيع ثمن ذلك الامتياز العظيم بدلاً غالياً من 'حر دمها ، تسقي به تربة فلسطين الطاهرة ، من دمها المظلوم ، يربقه في كل مرة ذؤبان معتدون 'يقبلون على فلسطين من أقاصي الأرص ، يسوقهم إليها تعصب أحمق أرعن ، وتغربهم بها مطامع وشهوات ! وإن لم يكن ذلك ، فيلم تجبيع المعتدون الصليبيون في أواخر واشهوات ! وإن لم يكن ذلك ، فيلم تجبيع المعتدون الصليبيون في أواخر والمدروب ، وأحرقوا المساجدوهدموا الدور، وأقاموا الجازر وأجروا أنهال الدور، والما الميقشعر له من خمل الدور، والتاريخ ! !

١ (١) - نفح الطيب من غصن الاندلس الرطيب للمقري

يقول المؤرخ الأوربي ميشو (١) : ﴿ ارتَكُبُ الصَّلِيبِيونَ فِي فَتَحَ القَدْسُ أَلُو اناً مِن النَّمْصِ الأَعْمَى لَمْ يُسْبَقَ لَهُ مِن قَبَلُ نَظِيرٍ ! ﴾

ويقول المؤرخ العربي ابن الأثير '7' : • وورد المستنفرون من الشام (بعد فاجمة القدس) في رمضان إلى بغداد ، فأوردوا في الديوان كلاماً أبكى العيون وأوجع القلوب ، وقاموا في الجامع يوم الجمة فاستغاثوا وبكواوأ بكوا وذكروا مادهم المسلمين بذلك ( البلد ) الشريف المعظم من قتل الرجال وسبي الحريم و الأولاد ، ونهب الأموال ؟ فلشدة ماأصابهم – يعني أهل بغداد من حزنهم على إخوانهم في القدس – أفطروا ... »

لقد أراق الصليبيون الدم العربي المظلوم في فلسطين ، فهزَّت نكبتهاضمير العالم الاسلامي ، وتفطّرت قاوب البغداديين وسالت دموعهم ، وارتعش وجدان الشعر العربي ، وانطلقت أولى قصائد النكبة في ملحمة الدم في فلسطين من فم الشاعر أبي المظفر الأبيوردي (٣):

مزجنا دماءً بالدموع السواجم وشر سلاح المرء دمـع يُميفه فايهاً بني الإسلام! ان وواءكم أنهويمـة في ظل أمن وغبطـة وكيف تنام العين ملء جفونها واخوانـكم بالشام يُضحي مقيلهم يسومهُمُ الروم الهوان وأنتمُ

فلم يبق منا عرضة لمراجم اذا الحرب شبئت نار ها بالصوارم وقائع يكهفن الذرى بالمناسم وعيش كنوار الخيلة ناعم على هبوات أيقظت كل نائم ظهور المذاكي أو بطون القشاعم نجرون ذيل الحفض فعل المسالم

<sup>(</sup>١) – مجلة العالم الاسلامي ببفداد : السنة الاولى – الجز. ه و ٦ ص ٧٧٢

<sup>(</sup>٢) – الكامل في التاريخ : حوادث سنة ٩٢:

 <sup>(</sup>٣) أوردها إن الأثير في الكامل و لا نجدها في المحتار ات المطبوعة من ديوان الأبيوردي.

أواري حياة أحسنها بالمعاصم وسيمر العوالي داميات اللهاذم تظل لها الولدان شبب القوادم وينفضي على ذل كياة الأعاجم وينفضي على ذل كياة الأعاجم ولا يحسبون العاد ضربة لازم عن الدن ضنثوا غيرة بالحارم فهلا أنوه رغبة في الغنائم فلا عطسوا إلا بأجدع راغم!

وكم من دماء قد ابيحت ومن دمى بحيث السيوف البيض محر" أن الظلبا وبين اختلاس الطمن والضرب وقعة أتوضى صناديد الأعاديب بالأذى ويجتنبون الناو خوفاً من الردى فليتهم الذهم أذ لم يذودوا حمية وان زهدوا في الأجر إذ حمي الوغى لأن أذعنت تلك الحياشيم المنبوى

وتوالت قصائد النكبة بعد صرخة الأبيوردي هذه ، وظلّت فلسطين تقاسي الأهوال ، ويسقي الدم المظلوم تربنها المقدسة ، وصبرت القدس على المحنة قُرابة تسمين عاماً وهي تنتظر سيف الناصر صلاح الدين، فلما لاح لها طيف القائد العظيم فوق بطاح حطين ، وارتدت إلى العرب أرضهم وكرامتهم، وألقي بالذؤبان المعتدن إلى البحر ، فتطهرت من أرجاسهم أرض النبوات ، دو يصوت الشعر بالفرحة العظمى ، بلسان الشاعر المصري ابن سناه الملك''):

يا مُنيل الإسلام ما قد تمشى أم نهتيك إذ تملكت عدنا إذ فتحت الشآم حصناً فحصنا ق وأنت الذي على الدين منتا وعلا فوق الأسنة 'ببني ما أمتلوه عنك وعتا

لست أدري بأي فتح 'نهشا أنهنيك إذ تملكت ساماً قد ملكت الجنان فأطراً فقطراً فقطراً للله من على الحل لك مدح على السموات بنشا قصدت نحوك الأعادي فرد ال

<sup>(</sup>١) -- أدب الحروب الصليبية للدكتور عبد اللطيف حمزة : ١٣٣ .

قــد ملكت البلاد شرقاً وغرباً وحويت الآفاق سهلًا وحَزنا واغتدى الوصف في 'علاك حسيراً أيُّ لفظ 'يقال أو أيَّ معنى ?

ولكن مأساة فلسطين لن تنتهي عند هذا النصر العظيم ، فتربة فلسطين ستظل مشوقة إلى الدم العربي المظلوم ، والذؤبان المعتدون سيظلون من وراء البحار يتحيّنون الفرصة للعودة إلى الأرض المقدسة ، فلنطو إذاً هذه الصفحة القديمة من ديوان النكبة ، ولنفتح صفحة جديدة لمأساة فلسطين في تاريخ العرب الحديث .

#### \* \* \*

#### أيها السادة

لقد أقبل القرن العشرون والا مة العربية في سباتها العميق ، وكأنها استطابت حياة السفوح ، واستسامت راضة إلى نوم كالموت ، وهي تعلم أن من ورائها ذؤباناً لا ينامون الليل، تؤرّقهم هذه المرة أطهاع بالغة الحطر ، فهم يعلنون بلسان زعيمهم ز نكويل و أن فلسطين وطن بلا شعب ! فيجب أن تعطى لشعب بلا وطن ! ، وهم يزعمون أن فلسطين أرضهم ، كانوا قبل آلاف السنين فيها، وهم اليوم موعودون بالعودة اليها ، وغاية مزاعمهم أن يقتطعوا من الكيان الا رضي العربي المرورث قطعة غالية يقيمون عليها وطناً قومياً لهم !

وكذلك كان وعد بلغور \_ أيها السادة \_ للورد اليهودي رونشيلد سنة العالمية ، ومنذ صدوره تعلقت العالمية ، ومنذ صدوره تعلقت به آمال يهود العالم الهاربين من نقبة الشعوب ، وأصبحوا ينتظرون يوم الهجرة إلى فلسطين !

وأنتهت الحرب الكونية الاولى بنصر الحلفاء وغدرهم بالشريف حسين وثورته واقتسا مهم مناطق النفوذ في العالم العربي ، واحتل الجيش الانكليزى فلسطين، وفي اليوم التالى لدخوله القدس وصلت إلى فلسطين اللحنة الصهمونية لدراسة الوضع فيها ، ومن تُثمَّ بدأت الآلة الصهونية تدور : تجمع المال وتشترى الارضونقيم عليها المستعمرات لا فواج المهاجرين ، وبدأت الحيوط الا ُولَى للمأساة الجديدة تبوز لكل عين ، غير أن المرب لم يكونوا إلى ذلك اليوم ليحسوا بالخطر الرهيب إحساساً كافياً ، فهم لا نزالون متفرقين شعاً وأحزاباً تتناحر وتتعادى ، واليهود يتابعون تحصين المستعمرات ويستعدون للمعركة المقبلة ، وجاءت الحربالكونية الثانية فأعانتهم على إنشاء المصانعالضخمة وتدريب فتيانهم وتسليحهم ، وكانت دعايتهم الهائلة المنظمة تبني لهم سنداً في كل بلد ، من رأى عام يعطف على تشريدهم في الا وض واضطهاد النازية لهم ، فلما انتهت الحرب ثانية بنصر الحلفاء أصبحت لفلسطين الشهيدة قضية "معروضة على منظمة الامم المتحدة ومن ورائها أصابع أميركا والصهيونية ، وأدرك العرب أنهم مقبلون على المأساة ، ولم تستطع دولهم السبع وجامعتهم العربية أن تمنع اصدار القرار بتقسيم فلسطين ، وتشريد عربها ، ودوسي الرصاص من جديد في الاُرض المقدسة ليسيل فيها الدم العربي المظلوم! ودخل جيش الانقاذ العربي إلى فلسطين بقيادة هزيلة وجنسد خليط وسلاح مفلول فتوالت عليه الضربات ، وشن البهود عدواناً وحشياً مقصوداً على دير ياسبن فنشروا بــه الذعر والحوف ، وبهذا السلاح الماحق من الرعب الجاعي وانهيار الاعصاب أجلى المهود العرب عن طعريا وحيفا وبافا وعشرات المدن والقرى ، وتدفق اللاجئون علىالبلاد العربية المجاورة والضفة الغربية من الاُّردن ، حتى إذا أقبل الموم المحدد لانسحاب الجيش الانكليزي من فلسطين ، في الرابع عشر من أيار عام ١٩٤٨ ظهر للعالم أن مجتمع العصاباتاليهودية في فلسطين أصبح دولة قائمة ،

وأن المجتمع العربي فيها بدأ يلفظ أنفاسه ويتحولُ الى قطعان مدُعورة من الغرباء اللاجئين الهائمين على الدوب !

عند ذلك أعلنت الدول العربية السبع الحرب على اسر أثيل ، وتخطت فرق قليلة من جيوشها حدود فلسطين اللقيام بنزهة حربية في الأرض المقدسة ، ومر أسبوع وأسبوع والجيوش العربية تقتحم ما أقر "التقسيم إبقاه عربياً من الأرض الشهيدة إكانت الجيوش العربية متفرقة متخاذلة ، قليلة العدد ، هزيلة الحدوة والتدويب والتنظيم والسلاح ، وأمامها عدو منظم مدر "ب قد عبا جميع قواه البشرية والمادية والعقلية والسياسية ، وفي يده أحدث الاسلحة وأمضاها ؛ ولهذا كان على الدول العربية أن تقبل المدنة الأولى لمدة شهر تمكن البهود خلاله من تعزيز قواهم ، والعرب سادرون في خلافاتهم ، فلما عادت الحرب برز الحلاف في الجهة العربية المعيان، وانسجب الجيش الأودني من الله والرملة ، وتبعه الجيش العراقي ، وخلا الميدان أمام القوات الاسرائيلية فاحتلت بيسر وتبعه الجيش العراقي ، وخلا الميدان أمام القوات الاسرائيلية فاحتلت بيسر عدة مدن ومئات القرى ومساحات واسعة من الأرض العربية ، وهرب السكان على وجوههم هايمين ، وقد باغتهم العدو في دووهم وخلقوا في أرضهم السكان على وجوههم هايمين ، وقد باغتهم العدو في دووهم وخلقوا في أرضهم كل ما علمكون ، وارتفع عدد اللاجئين في البلاد العربية عشرات الآلاف .

وقبلت الدول العربية قرار مجلس الا من بالهدنة الثانية ، وتفاقم الحلاف بين الحكومات العربية، وانهى بإعلان حكومة عموم فلسطين في غزة لتقف أمام أطهاع الملك عبد الله ، فرد الملك بإعلان ضم الضفة الغربية من الأردن إلى الشرقية ، وفاز بذلك من الغنيمة بنصب الأسد!

ومضت أيام الهدنة الثانية والحكومات العربية ماضية في تناحر هاوشقاقها، واغتنم اليهود الفرصة فجّمعوا 'قواهم وهاجموا بها الجيش المصري، وتمكنوا من محاصرة فرقة كبيرة منه في الفالوجة! وكذلك شاء ربك أن يكون، ببن الجند المحاصرين ضابط عربي شجاع، هيأته عناية الله لدور حاسم في المأساة،

وهناك في قلب المعركة والحصار النقى جمال عبد الناصر بتلك الفئة المؤمنة من الا بطال الا حرار الثائرين الذين جرت دماؤهم المظلومة على توبة فلسطين، فهاجت في قلوبهم الثورة على الظالمين، ولما عاد المحاصّم ون الى القاهرة اندلعت من قلوبهم شرارة الثورة فأطاحت بالعروش وأذنابها فكانت الصفحة الأولى من انتقام الشعب العربي اكرامته المهدورة!

أما النشلية الحربية في فلسطين فقد انتهت بأن عقدت كل حكومة عربية الهدنة المنفردة مع إسرائيل ، صاغرة ذليلة ، ثم راحت نقنصل من جريمتها في المأساة ، وتحسل الأخرى مسئولية النكبة والإنكسار والهزيمة ، وتخدّر شعها بالهديد بالجولة الثانية !

ومَّرت السِنون حتى جاوزت العشر ، مَّرت ثقيلة بطيئة الحُطا ، وجيل المأساة ينتظر الفجر الموعود ، ويتلهف إلى خيال القائد المظفر لجيش العروبة الموحّد ، ويترقب انطلاقة الصيحة الرائعة من فهإيذاناًبالزحفالعربي المقدس!

# أبها السادة

هذه الحطوط العريضة لمأساة فلسطين في عصرنا الحديث عشداها ، أو عاشها أكثرنا بكل دفقة من دمائه وبكل رجفة من أعصابه ، وإنما بسطتها لأن الشعر العربي المعاصر عاشها أيضاً بكل جزئياتها ، وقد استخلصت في كتابي ( في شعر النكبة (١) ) حكاية المأساة من جدورها إلى اليوم ، من الشعر المعاصر ، وبذلك يتضع لنا أن ديوان النكبة في تضخم مستمر ، وأن ملحمة الدم في فلسطين ماذالت إلى اليوم بدون نهاية !

سأقف الآن بكم عند هذه الحكاية الشعرية لمأساة فلسطين الحديثة لندرس

<sup>(</sup>١) – في شمر النكبة مطبعة جامعة دمشق -- ١٩٦٠

ما لهذه المأساة من أثر في الشمر العربي المعاصر ، ولكمي أضمَّ جوانب البعث -أحاول تكثيفه في نقاط التأثير الحمس التالية :

#### ١ً - مأساة فلسطين قد مت للشعر المعاصر زاداً لاينفك

لاريب فيأن مأساة فلسطين هي أعظم تجربة يعانمها الأدب العربي المعاصر، فقد هزئت أهوالها ضمائر الشعراء العرب في كل قطر عربي ، وأنطقتهم بشعر غزير ، وأوحت إليهم بصور شعرية لانهاية لها ، وكيف تنتهي صور المأســاة مادام هناك مليون من المشرَّدين على الدروب ، في كل بلد عربي ، تروي وجوههم الشاحبة وأجسامهم المعلولة قصة الجريمة العظمي لكل عين ،وتذكُّر كلُّ ذي وجدان بعمق المأساة ووحشيتها ، ومن هنا لم يكن شعراء فلسطين وحدهم في مناحة النكبة ، فالمأساة قومــة جامعة ، ويندر أن نجد شـاعراً عرباً في أي 'قطر من أقطار العروبة لم يسهم في البكاء على البلد العربي الشهيد، أو في مواساة المنكوبين ، أو في بث روح الصبر والمقاومة والعزيمة للنضال من جديد والاستعداد للجولة الثانية، ولقد رعى الشعراء العرب جميعاً أن وراء المأساة في فلسطين عدواً مشتركاً تعرف البلاد العربية كلها غــده وويلاته ، فازدادوا عنفاً في مهاجمته ، وكشفوا عن وجهه القناع ، وفضحوا الصلة التي تجمع بين الاستعاد والصهيونية ، فما اسرائيل غير ُ مخلب للاستعاد ، يهدد به أمن العرب ، ليقضي على كل حركة تحروية فيهم، ويضمن بذلك حماية ما بقى له من مرافقَ ومصالحَ في جوانبَ من أرض العربِ!

غير أن الاستمهار لم يكن وحده السر" في مأساة فلسطين ، فهنساك الغدر والحيانة والمطامع والا هواء والشهوات التي كانت تعصف في رؤوس عـدد من الملوك والرؤساء ، وقد تصدى شعراه النكبة لهؤلاء ، وفضعوا دورهم القدر في المأساة، وكشفوا عن جرائهم وصبوا عليهم اللعنات . . و إلى جانب هذه الصفحات السود من الحيانة والحزي نضم المأساة صفحات رائمة من البطولات والتضحيات ، وبذلك كله قد مت مأساة فلسطين للشمر العربي المماصر زاداً لاينفد ، ووضعت بين يديه مادة للقول غزيرة لاتنضب مهها امتد عمر المأساة، والميكم ديوان النكبة : فبين ماكان يقوله ابراهيم طوقان قبل التقسيم بعشر سنين :

تشبب لهوله سود' النواصي بغير مظاهر العبث الرخاص وسار حديث، بين الأقاصي لساكنها ولا ضيق الحصاص أمامك أيهـا العربي يومُ وأنت كما عهدتك لاتبالي مصيرك بات يلمُسـه الأداني فلا رحب القصور غداً بباقٍ

وما يقوله أبو سلمى بعد التقسيم بعشر سنين :

كل يوم يسمع الدهر ندانا عرباً: قلباً ووجها ولسانا تليم الترب المفد"ى شفتانا بين أهلينا ولم يبق سوانا

بافلسطين مضت عشر وفي وأتينا واللظي مجر فنا وفي المراقب عشر ولم وشطايانا اللواتي وحدت

بين هانين الصفحتين من ديوان النكبة شعر كثير يفصل أسباب المأساة وينتبع أحداثها ويصور أبعادها الواقعية والوجدانية ، وما زالت المأساة لملى اليوم تقدم للشعر مادة جديدة !

# ٣ – مأساة فلسطين أغنت العنصر العاطفي في الشعو المعاصر

أثارت مأساة فلسطين بأهوالها وويلانها وجدان الشعر المعاصر ، فانطلقت قصائد النكبة مفيسة بالاثلم والدموع تصورٌ وبؤس المنكوبين وشقاءهم وضلالهم ، وتقف أمام خيام اللاجئين ولتقس قصة العربي النائه !

لقد انتهى دور اليهودي التائه منذ أصبح له في إسرائيل وطن قومي مجميسه ، وبيت 'يظله ويؤويه ، وأرض تطعمه من خيراتها وتغنيه ، وهام العربي على وجهه ، بلا وطن ولا بيت ولا أرض ، بلوب في الدروب ، حافياً عادياً جائماً ، ينتظر من الشعوب فضلات الإحسان ليسهد بها رمقه ، وهو الذي خلتف في وطنه السليب مئات الملايين من الجنبهات ! حتى إذا أقبل عليه الليل أرى لملى تلك الحيمة السوداء التي أصبحت رمزاً كريهاً للنكبة ''' ، ففي قلب هذه الحيمة ألوان كافرة من البؤس والشقاء، من جوع و عري وبرد ، وقمل و وسل وموت!

انها وخيمة البيتان ،كما يسميها الشاعر المبدع محمود حسن اسماعيل : هنا في خيمة البيتان والطفيان والزورِ لدى مأوى كلحد الميت في النسيان محفورِ

> هنا في كبوة الأقدار بين السيل والوبل وببن 'عواء شيطان طريد الجن" مختل " 'يقمقع للرءود السود مأخوداً من الهول سممت فحيح 'ثعبان على رثني" 'منسل" تد"فق جسمه المقرور بين حفائر السُل وبن شتاء بستان بدفء الموت مخضل "!

ومن هـذه الحيمة والشقاء الرابض في جوفها استعار كثير من الشمراء المعاصرين مادة شعرية للواوين كاملة ، حتى أصبح للخيمة في الأدب المعاصر أثر بعيد المدى ، ولقد أسهم شعراء العالم العربي في أدب الحيسة إلى جانب شعراء فلسطين لأن خيام اللاجئين منثورة «تحت كل كوكب » في بسلاد العرب ،

<sup>(</sup>١) في شمر النكبة : ٧ :

كما يقول أبو سلمى ، ومنها يزحف بؤسضار ٍ 'يدمىالقلب و'يبكي العين ومجر ك لسان كل شاعر .

ولقد صورً الشعر المعاصر المخاض النفسي العنيف الذي عاناه العرب في مختلف أطوار المأساة ، فإذا جثنا إلى شعر النكبة بعد التقسيم والمعركة الهازلة وجدناه يموج بالقلق والحيرة والشك ، وهو بذلك صورة صادقة للنفس العربية الحريحة الكبرياء عندما صدمتها الهزية ففجّرت ثورة غضبها وبأسهاو انهيارها، وأشعلت بواكين حقدها على الجناة ثم استكانت إلى كآبة حزينة قاتمة، إلى أن أشرق طور جديد إثر الانفجارات الشهبية في أطراف من العالم العربي، فتنشم شعر المأساة روح النطلع والتفاؤل والأمل ، وراح بصور النفس العربية وقد عادت إليها الثقة وارتد الإيمان بذانها إليها، فانتصب كالعملاق من جديد، تتحدى كل مغتصب ، وتستعد للنأر واستعادة الوطن المغصوب .

والذي يزيد غنى العنصر العاطفي الوجداني في الشعر المعاصر اندفاع ُ تلك تلك الثورة العارمة من الحنين الى الأرض السليبة في قلوب شعر اعلسطين، فهذا أبو سلمي مجن إلى داره في فلسطين وما خلشف فيها من حاو الذكريات :

> داري التي أغفت على ربوة حالمة بالمجد والغدار تفتح الزهر على خدهاً فعطرت أيسام آذار والتينة ُ الحضراء في ظلها تاريخ أشو افي و آثاري والعبن خلف الدار في المنحن تروي حكاياتي و أخباري

وهذا حسن البحيري يتنسّم أنفاس وطنه المفصوب في أديج الزهر :

والدجى يعقد أجفان الوسن يزفير اللهفــة في ليل الشجن حيّر الأدمع في جفن الزمن سألت ذات ُ حنبن أختهـــــا وصدى النجوى على أفق الربا أخت ِ ما سر ً الشذى من زنبق ٍ فأجابتها بلحن شاردٍ ونُ فاهتر له عطف الفنن : يا ابنة الأيك ويا أخت الشجى أرج الزنبق أنفاس الوطن !

والحق أن شعراه فلسطين غنوا أصدق ألحان المأساة وأعملها عاطمة لأنهم صدروا فيها عن النجربة التي عاشوها بأنفسهم والمآسي التي رأوها بأعينهم ، غير أننا يجب أن نلاحظ أن غنى العنصر الإنفعالي وطفى بتضخمه على العنصر الفكري في شعر المأساة فبدا هزيلا فقيراً ، ذلك أن شعراء النكبة لم يستطيعوا أن يعكسوا المعنى الايجابي للمأساة القومية الكبرى ، المعنى البنتاء الذي يحدد المعدف ويرسم الطربق ، كما أنهم لم 'يعنوا بتزويد الضمير العربي بالسند الجدلي لحق الأمة العربية في فلسطين وبطلان مزاعم الصهونية فيها ، ولا تقولوا إن هذه النقطة الأخيرة ليست من وظيفة الشهر ، ذلك أن هنالك شاعراً واحداً حيا أعلم انتباعا أن ينجو بشعره من طفيان العنصر العاطفي لأنه كان بعيداً عن المأساة في مهاجره ، فتمكن من الموازنة بين العاطفة والفكر في بكا ثه بعيداً عن المأساة في أيهاجره ، فتمكن من الموازنة بين العاطفة والفكر في بكا ثه

ديار' السلام وأرض' الهنا فخطب فلسطين خطب العُملا سهرنا له فكأن السيوف وكيف يزورالكرى أعيناً وكيف تطيب الحياة لقوم بلادهم' عرضة للضياع يريد اليهود بأن يصلبوها وتأبى المروءة في أهلها أأرض' الحيال وآيات

يشنى على الكل أن تحزنا وماكان رزء العلاهيتا تحرنا بأكبادنا همنا ترى حولها الردى أعينا أسد عليهم دروب المن وأمهم عرضة المفنا وأمهم عرضة المفنا وتأبى السيوف وتأبى القنا وذات الجلال وذات السنا

ونغدو لشذاذهم مسكنا !
القد خدعتكم بروق المنى
البداداً له لا بلاداً لنا
وأنتم أحب إلى لئد د نا
فتُعطى لمن شاء أن يسكنا
سوى أن مجاف القنا
مؤن كن بطوال القنا
فلن تخدعوا رجلاً مؤمنا
فإن فلسطين ملك لنا
وتبقى لأحفادنا بعدنا
وليس لنا بواها غنى
فلم تك يوماً لكم موطنا

تصير لفوغائهم مسرحاً ألا ليت (بلفور) أعطاكم ألا ليت (بلفور) أعطاكم فلنست فلست فلست فلست فلست فلست فلسون أوضاً مشاءاً ففي العربي صفات الأنام وإن تحجلوا بيننا بالحداع وإن تحجلوا بيننا بالحداع وإن تحجلوا بيننا بالحداع وإن تحجلوا بينا فلك أولى وإن تحجلوا بينا بالحداع وإن تحجلوا بينا بالحداع وان تحجلوا بينا بالحداع وان تحجلوا بينا بالحداع وان تحجلوا المنا وإن لاحدادنا قبلنا وإن لكم يسواها غنى فلا تحسيوها لكم موطناً

### ٣ - مأساة فلسطين نفخت في الأدب المعاصر روح التمو دو الانطلاق والثورة

كانت النكبة في فلسطين نقطة الانعطاف الكبرى في يقظة العرب الحديثة، فقد أيقظت المأساة أمتنا العربية على الحطر ، وأظهرتها على حقيقة صارخة وهي أن الذين خاضوا معركة النكبة لم يكونوا مجسون إحساساً كافياً بالولاء للأرض العربية والوطن العربي وكرامة الا مة العربية ، فكانوا الا داة المسخرة لهزية أمتهم بملايينها أمام حفنة من شذاذ الآفاق لا يبلغون المليون ، وجعلوا من الحرب الفلسطينية (مهزلة عربية ) كما يسميها الشاعر الفلسطيني محمود الحوت ، ومراغوا مجنوا المخدب المحرب الفلسطيني محمود الحوت ، ومراغوا مجنوا المناتهم تاريخ العرب الحديث، وجلتوه بالعار والذل ، وقد نفخت هذه الحقيقة روح المتمرد والثورة في أعماق جيل النكبة ، وعكس الا دب الماصر هذه الروح المتردة النائرة المنطلقة ، فندفقت النقية في شعر المأساة نؤج كالنار ، وها هي ذي تاتهب في شعر يوسف الحطيب :

لا الربيح تُخديدني ولا الإعصار المحمراً لها في الحافقين أوار أسدافه فتوقتدي يا نارار ولجدوتي ساح الوغي والتار مثل الضعي ويذوب عنها العال أقدت لا أرض ولا أختال ودفقت منها الموت حين أثار ولا رض من بعدى لظي ودمار حتى تعود إلى ذوبها الدار

أنا مشعل أنا مارج جيّار أسامة اللظى سامد في الآفاق ألسنة اللظى ولا عرف تنجلى للميتين دمو عهم وجراحهم ولسوف أغسل جهتي حتى ترى ومشيئتي قلد أن أظل مشرداً لو مشتني قلد أن النجوم مشاعلا ودروت في القطين أرياح الردى أنا عجرم أنا حاقد ، أنا سيء

وفي الشمر المماصر حملات على الذين قادوا معركة النكبة إلى الهزيمة ، وفي طليمتهم زمرة الملوك والحكام والرؤساء ، ولقد كانت ثورة شمراء المأساة على خياناتهم شعواء حقاً ، والبكم نماذج منها :

يقول أبو سلمي وهو يسبق هنا سائر شعراء النكبة :

في الورى غدر عدو أم محب وملوك شردوكم دون ذنب سلمت أوطانكم من غير حرب وإذا أممنت فالحاكم غربي يا وفاق الدهر مل شرّدكم زعماء دنسوا تاريخكم وجيوش غفر الله لها دول دول مرةية

ويقول عيسى الناءوري :

هم أسلموك إلى العدو" فمر"غوا بل مر"غوا تاريخ يعرب كليّه زمر" تعبش على الحيانة مثلما

بالمار كلّ كرامة وإباء بمذلة لا تنتهي نكراء عاشً البعوض على خبيث الماء

ويقول عمر أبو ريشة :

خنقت نج\_وی علاك في فمی أمني ! كم غصـة ِ دامية ِ تنافضي عناك غبار التهم كيف أغضيت على الذل ولم فيم أقدمت وأحجبت ولم يشتف الشأد ولم تنتقمي اسمعى نوح الحزانى واطربي وانظري دمع اليتامىوابسمي وامنعى عنها كريم البلسم و اتر کی الجر حی نداوی جر حها تتفانى في خسيس المفنم ودعى القادة فى أهوائهــا ملء أفدواه البنات البنَّم رب" , وامعتصاه » انطلقت لم 'تلامس نخـوة المعتصم لامست أسماعهم لكنها

ومن وراء البحار ، من المهجر يقذف الياس فرحات هذا الحجر ايوجم به أصحــاب الجلالة والسمــّو :

أشباب يمر'ب قم فنحن هنا في غنج عاداً تحت وطأته لولا رجاء النازحين عن الواذا لقيت ذوي الجلالة من وذوي السمو وكل ذي لقب فاهزأ بألقاب لهم سمنت ديست بأقدام اليهود فيا أمها من بسوء دخلتهم

ناقى بلء صدورنا المحسّا كادت تمس جبا هذا الدمنا الدمنا أوطان فيك لا تنكروا الوطنا صاداتنا المتحكمة بن بنا وكراهة مرات أسى وضني شم الا نوف استنشقوا الدرنا يوم الكريهة ماصلاح بني لكم البداءة والحتام لنا

و في الشمر المعاصر حملات ضارية على الاستعمار والمستعمرين ، لا ثت

الاستمهار كما قدمنا من أهم عوامل المأساة ، ولهذا يقولهارون هاشم رشيد:

ماعات في أرض الأسود كلاب' نحو البلاد مصيبة وخراب في كل ناحية له أذناب' ومن مظاهر النمرد والثورة في الشعر المعاصر انصرافه إلى الشعبوالايمان به وبإمكاناته وعقده الآمال للخلاص على يديه . يقول كمال ناصر :

نشيدي يدوّي بسمع الفضاء فين كبرياء الى كبرياء نداء الحلود وسر" البقياء وفي وجني مصير القضاء

أنا الشعب فلتسمعي ياذرا أمد جناحي عبر الجراح أنا الشعب ياحفنة المرجفين على مقلتي مصير الوجود

وتدفع الثورة أحـد شعراء النكبـة \_ خليل زقطان \_ إلى المبالفـة والمغالاة فيؤله الشعب :

الغر" فلسفة العصاء
 لن أ"غا الشعب الاله

فليقرأوا فوق الجبا صوراً من الإصرار تُعـ

# ٤ ًـ مأساة فلسطين دفعت الشعر اءالما صرين الى النطور و التجديدو الحياة

يعاني الشعر العربي اليوم ثورة جامحة على التقاليد الشعرية القديمة في الشكل والمضمون ، ويو اجه تجاوب كثيرة لوضع تقاليد جديدة المشعر العربي ، وهكذا نجد في الشعر الجديد ، أو ، الشعر الحجد كل يسمونه وهو «يقوم على وحدة التفعيلة في القصيدة ، وتنويع عدد التفعيلات في كل بيت تنويعاً يوافق انسياب المعاني ، وتوزيع الموجات العاطفية

توزيعاً موسيقياً ملاناً، واعتبار القافية عنصراً عفوياً، غيرَ ملتزم ولامتعبَّد''، هذا من حيث الصياغة' الشكلية ، أما من حيث المضمون : فالشعر الجديد 'يمدَّد النجربة ويبسَّطها، و'يعنى بإيراد الجزئيات الصغيرة التي تتجمع ظلالها فتزيدالتعبير الشعري عن النجربة عمقاً ووضوحاً وأصالة ؛ ثم إن الشعر الجديد يسعى إلى أن يكون صادقاً في تمثيل الجانب الانفعالي من الحياة ، والى ان يعبر عن وقع الوجود وأحداثه على الوجدان دوغا طِلاه أو زيف .

إن الشعر الجديد انقلاب ثوري على شعر نا التقليدي ، ولكي يتضح النعريف الذي قد منه أضرب لكم مثلا من الشعر الحر الجديد الذي نظمته مأساة فلسطين بلسان الشاعر و قصية وسية قصيدة جميلة سماها الشاعر و قصية راشيل شو ارزنبرغ ، وقد مها للا جيال العربية المقبلة وأعلن فيها الثوره على الجيل الذي أسهم في ضياع فلسطين ، وليت شاعرنا نزاراً ينفق طاقته الشعرية داغاً في مثل هذه المرضوعات :

أكتب للصفار للمرب الصفار حيث يوجدون للمرب الصفار حيث يوجدون للمرب للدين سوف يولدون لكتب للدين سوف يولدون لاعين يوكس في أحداقها النهار أكتب باختصار في أحداقها النهار فيقة ارهابية بجنده يدعونها و راشيل ،

<sup>(</sup>١) - انظر ﴿ فِي شعر النكبة ، ص ٨ ٩ – ٩٣

كالجرُّدْ .. في زنزانة ِ منفرده ْ شُدُّهُ الاُئْلَانُ فِي براغُ كان أبوها قدراً من أقدر البهود ىز "ور' النقود ، وهي ُتدبر منزلا ً للفُحش في براغ ُ يقصده الجنود° . . وآلت الحرب' إلى ختام° وأ'علن السلامُ ووقتع الكمار أدبعة يلقتبون نفسهم كبار صك وجود الائمة المتحدة ... وأبحرت من شرق أوربا مع الصباح سفينة للعنها الرياح وجهتها الجنوب° تغص بالحرذان والطاعون والبهود كانوا خليطاً من سقاطة الشعوب من غرب يولندا من النمسا من استمبول . . من بواغ " من آخر الارض . . من السعار \* جاءوا إلى موطننا الصغير

جاور بهي موطنتا المسالم الصغير فلطخو ا تر ابنا و أعدمو ا نساءنا

ويتموا أطفالنا و لا تؤال الأمم المتحد. ولم يزل مثاقها الحطير يبحث في حرية الشعوب وحق تقربر المصبر والمثل المجردة فلمذكر الصغار العربُ الصفار حنث يوجدونُ \* من ولدوا منهم ومن سيولدون قصة إرهاسة محنده يدعونها و واشل ، حلت محل أمي المدده في أرض سّارتنا الحضراء في الحليل \* أمى أنا الذبيحة المُستشهده ولىذكر الصفار حكاية ً الأرض التي ضبّعها الكبار ۗ والأميرُ المتحد.

\* \* \*

أكتب للصفار

قصة بثر السبع واللطرون والجليل° وأختي القتيل°

هناك ، في بيّارة الليمون ، أختيَ القتيل . هل يذكر الليمون في الرملة ، في الله ، وفي الحليل أختى الترعلقها اليهود في الأصيل من شعرها الطويل أختي أنا نئوار\* أختي أنا المشيكة الإزار\* على رُبا الرملة والجليل\* أختي التي مازال جرحها الطليل\* مازال بانتظار\* غلي يد الصغار\* جيل فدائي من الصغار\* يعرف عن نـُوار\*

يعرف عن سوار وشعر ِها الطويل\* وقبرِها الضائع في القفار\*

أكثرُ مما يعرفُ الكبادُ !

أكتب للصغار

أكتب عن بافا وعن مرفئها القديم عن بقعة عالية الحجار عن بقعة عالية الحجار يضيء والنجوم تضم قبر و الدي و إخوتي الصغار على تعرفون و الدي و إخوتي الصغار إذ كان في بافا لنا حديقة و دار

یلف<sup>ش</sup>ها النعیم ، وکان و الدی الرحیم°

مَزَ ارعاً شيخاً مجب الشمس والتواب

واللهَ والزيتون والكروم کان محب زوجه' وىتكە' والشجر المثقل بالنجوم . . . وجاء أغراب مع العياب من شرق أوربا . . ومن عباهب السجون° جاءو اكفوج جائع من الذئاب فأتلفوا الشار و كيتم وا الغصون \* وأشعلوا النبرانَ في بنادر النجومُ والخسة' الا'طفال' في وجوم' واللمل ُ في وجوم ْ واشتعلت في والدي كرامة ُ التراب ْ فصاح فيهم : اذهبوا إلى الجحم لن تسلُّبُوا أُرضَى بِاسلالة الكلابُ . . . ومات والدى الرحم بطلقة سددها كلب من الكلاب علمه ، مات و الدى العظم \* في الموطن العظم و كفه مشدودة شداً إلى التراب<sup>•</sup> فلمذكر الصغار العرب' الصفار حيث يوجدون' من و'لدوا منهم ومن سيولدون'

ماقسة التواب

### لاً أن في انتظارهم م معركة التراب . . ! »

هذا نموذج من الشعر الجديد ، نموذج كامل لم أحذف منه شيئاً ، لكي تلمسوا فيه سعة دائرة التجربة وتبسيطها والعناية بالجزئيات التي تتلاقي فتؤيد التجربة عمقاً ووضوحاً ؛ والشعر الجديد علا اليوم صحفنا ومجلاتنا، ويهم النقاد بدراسته ورصد أسبابه ، فيقيل بعضهم إنه امتداد للرعشة العنيفة التي هز تكيان الشعر العالمي كله من جراء تطور المفاهيم ، وانجرف الشعر العربي المعاصر في هذا التيار ! والحق أن وراء الشعر الجديد دوافع كثيرة أخرى معقدة ، منها تلك الشعوبية الماكرة المقنعة بستار التجديد والتحرر والانطلاق ، وتحت فناعها حقد على التقاليد العربية أية كانت ، واندفاع ضار نحو نحطيم كل عقيدة ؛ ومن الدوافع أيضاً غرور بعض الناشئين من الشعراء ، يُعجزهم إقامة الوزن وباخضاع القاود ، ويصيرون بلى الشعر الحر ، وهؤلاء المراهقون من الشعراء بحاجة الى عصا ناقد صارم ، إلى الشعر الحر ، وهؤلاء المراهقون من الشعراء بحاجة الى عصا ناقد صارم ، يعتسمهم أن وراء كل أثر فني ناجح موهبة صامتة عاملة ، وتضعية لاحد لها من سهر وعرق ودمع وومبه !

غير أن أهم دافع – في اعتقادي – لهذا الانقلاب الثوري في الشعر المعاصر ينبُع من مأساة فلسطين ، ذلك أن الهزيمة في فلسطين كانت صدمة عنيفة طاش في أعقابها العقل العربي ، فاختلت مو ازين القيم أمام عينيه ، وتفجرت في اللاشعور نقية مسعورة تستهين بكل القيم و تتحداها ، فالثورة على التقاليد الشعرية صورة للقلق النفسي والشك والحيرة والرغبة في التفييير والاندفاع نحو التحرر ، والاشتراز من الماضي والحاضر . . صورة الهزة الرهيبة التي كادت تحطم الضمير العربي في أعقاب الهزيمة !

إن الشمر الجديد أثر من آثار مأساة فلسطين في الشعر المعاصر ،وهوتجربة

لاضير منها ، واذا قادها الوعي الغني والقومي والانساني بعمق وموهبة واصالة أعطت غاذج ناجعة ، وكان لها أثرها البعيد في مستقبل الصياغة الشعرية وفي تطوير الشعر العربي الحديث كله . .

لقد خرج الشعر الجديد من أعقاب معركة فلسطين ليخوض بنفسه معركة النقد للحكم على صلاحه ، ومعركة النقد قائة أبداً بين المحافظين والمجددين وهي استمر او طبيعي للمعركة النقدية القديمة التي لاحياة للأدب بدونها – وعلى وأس المحافظين الاستاذ عباس محمود العقاد الذي يرفض أن يسمى الشعر الجديد شعراً، والى جانبه الشاعر المحافظ عزيز أباطة الذي يسمي الشعر الجديد وهذبان المحمومينه! وأما المجددون فيعلنون أن الشعر الجديد هو و ثورة نجعل من عصرنا عصراً شعرباً ذهبياً! وكما يقول الشاعر المجدد صلاح الدين عبدالصبور، ويدعم هؤلاء نقاد متفائلون في مقدمتهم الدكتور محمد مندور الذي يدعو الناقين المتشائمين إلى أن يبذلوا محاولات مخلصة لفهم الشعر الجديد واستنباط مواطن الجال فيه.

# ةً \_ مأساة فلسطين غلّبت على الشعو المعاصر الاتجاه الالتزامي الهادف

في اعتقادي أيضاً أن مأساة فلسطين هي أكبر عامل في اثارة الدعوة إلى الالتزام في الأدب في العالمالعربي، وفي نفليب الاتجاه الهادف على الشعر المعاصر، وذلك لسببين :

أو لهما أن مأساة فلسطين قد متالشعراء مادة واقعية غنية، وشغلت بويلاتها وأهو الها الضمير العربي ، فانطلقت الصرخة من أعماقه داعية إلى مطاوعة الأدب الحديث لواقع الأمة العربية المرير ، ليعيش الأدب نجربة الأمة ويكون الاديب صاحب وسالة بملاً مضوونه الشعري أو النثري منها ، لا من ذاكرته ولا من خياله ، فيوبط بذلك بين انتاجه والحياة الاجتماعية التي يحياها .

وثانيهها أن مأساة فلسطين ودور الاستعهار الغربي فيها دفعت أمتنا العربية

إلى التحرر من سيطرة الغرب والعمل على التخلص من احتكاره لنا في الميادين كلها ، ومنها ميدان الثقافة ، ومكذا تكون مأساة فلسطين هي التي دفعتنا إلى أن نفتح كرة على ثقافة العالم الاشتراكي ، وهي ثقافة تقول بالتزام الفنان بخدمة بحتمه ، وتنكر عليه الحق في الانعزال و ( البرجعاجية ) ، ومن هذه الكوة الجديدة هبت علينا مفاهيم لاتعرفها الثقافة الغربية التي كانت مسيطرة علينا وكنا نسير في ركاما ، فثقافة الغرب تنزع بوجه عام إلى منع الفنان نهاية الاستقلال الفردي، وقد بصل الأمر ببعض مدارسها إلى تحرير الأديب من كل مسئولة اجتاعة . .

ومهما يكن فإن الدعوة لملى الالتزام أثيرت في العالم العربي في أعقاب الهزيمة، وشغلت \_ وماتزال \_ الأوساط الفكرية فيه ، والنقاد أيضاً فريقان أمامها : فريق مؤيد مجت الكتاب والشعراء على اقتراض مادتهم من صميم الواقع العربي، ويطالبهم بأن يلتزموا في معالجتها برأي محدد في شجاعة وإصرار؛ وفريق معارض يسخر من الدعوة إلى الالتزام والأدب الهادف ويسميه الأدب الهاتف ، ويعني أن الأديب الملتزم آلة مطواع 'يودد كالببغاء ماير اد منه، وبذلك تضيع حربة الأديب ، ويأتي أدبه زائفاً مكذوباً به على الحياة \_ كما يقول محمود تبمور \_ لاأنه وليد الغرض والإملاء والإلزام .

والحق أن أمتنا العربية تعيش منذ الكاوثة تجربة قاسية ، وهي ماتزال عاكفة على مأساتها ، تدرس أخطاءها وترسم لنفسها سبيل الحلاص لوضع نهاية مشرفة للنكبة ، والأدب مدعو إلى أن 'يسهم وبشادك فيؤدي واجب في تعبئة الفكر والوجدان الشعبي ويساعد على نشرالوعي وتكامله ويؤكد شعراً ونثراً هذه المفاهم التي تقرب الأمة العربية من نهاية المأساة :

أُولاً : لانهاية للمأساة بدون أن ينتظم العرب في دولة واحدة ، وتصبح

الشخصية العربية موحدة غير مجزأة إلى مصري وسوري وفلسطيني وعراقي وسوداني واردني وحجازي ويمنيولبنانيونونسي ومراكشي وجزائري الغ...

ثانياً : لانهاية للمأساة بدون إقامة مجتمع عربي مناسك قادر على حماية نفسه من الاستمار والحيانات الداخلية .

ثالثاً : لانهاية للمأساة بدون اعتادنا على أنفسنا وايماننا بسياسة الحياد ليماناً قاطعاً ، فقد خذلنا المعسكران معاً وأقاما دولة اسرائيل على جثتنا .

وابعاً : لانهاية المأساة بدون تعميق روح النضال في الجاهير العربيــة وتعبئتها عسكريا وخلقياً وروحياً ووجدانياً لمعركتنا الفاصلة معاسرائيل .

هذه ينابيع للالترام في الا دب ، وهي مسئولية على الا ديب الشاعر أو الناثر ألا يهرب منها لينطوي على نفسه ويقصر أدبه على ذاته ، وإن للأحيال العربية القادمة أن تحدّد جريمة الا ديب العربي الذي يبعثر اليوم طاقته الفنية في موضوعات تعارض المفاهيم السابقة ، فتطيل عمر الماسة و تبعد الفجر المرتقب! ومن هنا تظهر مسئولية عدد من الادباء والشعراء العرب الذين يتاجرون بالانحلال وينفئون سمومهم الجنسية دون و ازع ، ويسكبون في أعصاب الشباب العربي على قراءة أدب التيتع والشهوة دليل على و من في أن إقبال الشباب العربي على قراءة أدب التيتع والشهوة دليل على و من خلقي في صفوفه ، وضمور في غف للاحساس بالحطر الجانم على حدودنا، وتناس خلقي في صفوفه ، وضمور في غف للاحساس بالحطر الجانم على حدودنا، وتناس خلقي الله المظلم !

\* # #

#### أيها السادة

هذه هي أهم آثار المأساة في الشعر المعاصر – كما تبدو لي – ويمكننا أن

ناس نقاطا أخرى من تأثير المأساة الفلسطينية في الشعر العربي المعاصر اذا درسنا القصة الشعوية في شعو النكبة ، ونجد لها غاذج كثيرة واثعة حقاً في دواوين ابراهبمطوقان واخته فدوى وسلمى الحضراء الجيومي وبوسف الحطيب وامين شنار وهارون هاشم وشيد وغيرهم ؛ ونليس تأثيراً آخر لمأساة فلسطين في كثرة الشعو الذي يُعتنى به ، فالمذباع يردد كل أبام أغنيات واثعة نظمتها الماساة بلسان أبي سلمى وحسن البحيري وهارون هاشم وشيد وأخيه على هاشم وشيد واخيه على هاشم دشيد واختي تسمع لأوردت غذج من واثع قصص المأساة الشعرية وأغانبها ، ولكنني أكتفي بالقصة الشعرية التي قدمها لنا قبل قليل نزاد القباني (قصة واشيل شوارز نبرغ) وأما الأغنيات كفيل ببتقديم الكثير لمن شاه منها . .

\* \*

#### أيها السادة :

وأفدم لكم الآن نماذج من أجمل الشعر المعاصر ، نحكي لكم مشاهدمتنوعة من مأساة فلسطين ، وتبوز لأعيننا جملة الآثار التي تركتها النكبة في الشمر العربى المعاصر :

# ۱ – الغرائي و الشهير

صورتان من صور المأساةقبل التقسيم ، رسمتها ريشةشاعر فلسطين الا°كبر ابراهيم طوقان ، وغايته أن ينفخ في عرب فلسطين روح المقاومـة والفداء والتضحية ، فالفدائي :

> صامت لو تكلما لفظ النـار والدما قل لمن عاب صمته خُلق الحزم أبكما

ید. نسبق الغا منهج الحق مظلما وکنها قد تهدما ضجت الاوضوالسا والردى منه خائف خجلًا من شجاعته ! هو بالباب واقف فاهــدئي ياعواصف

حتى إذا سقط الفدائي شهيداً ، ترك في أمته شعلة لاتنطفى. :

وطغي الهول فاقتحم ثابت القلب والقدم وجمت دونها الهمم و ومنجوهرالكرم من حبيب ولاسكن ب سليباً من الكفن واسمه في فم الزمن ن فحا تعرف الوسن عبس الخطب فابتسم رابط الجأش والنهى نفسه طوع همـــة وهي من عنصر الفدا لم يشيع بدمعة وعب الترا لانقبل أن جسمه أرسل النور في العيو

### ۲ — الغراب الغازي

صورة رمزية يكشف فيها الشاعر المهجري جورج صيدح نجربة قاسية من تجارب المأساة ، يوم واحت الجيوش العربية المفرد بها تخوض معركة القدر بدون سلاح! ولقد تناول الشاعر التجربة من زاوية فنية ووجدانية تتمثل في غراب يقتحم على الشاعر غرفت في مجمدون ، فيخيّل له أن الغراب الفازي قادم من اسرائيل :

دخيل على مهرجان السنا إذا دافعت، عن المجنني غمامـــة غمر تـُجاهَ البطـاح ورايـة شؤم على المنحني تَقرَّزُ منه عنون الاثقام وتنطبق أجفانها إن دنا فسرب منه إلى" العنا خصصاً لأخاو ب هينا وحل النعنق محـــل الغنــا أتأبى جوار الغراب الوقاح عجاف الطيور وأرضى أنا

تطترت من ناعب في الصباح مغيير بيزتق شميل الرياح تسرتب في غرفتي واستراح كأنى اعتزلت حساة المراح خلا الجو من همنات الصداح ومن أنبأ الطير أن اجتياح مُقامى أيسر مافي الدني

وأن انتسابي إلى يعرب محلل مأواي للأجنبي!

وأنى أهـده بالفنا بكفي، وكفي إخلت من سلاح!

صغير يضيق بضيف المنا أغشس فسيا فأتنات الضني شهرت علىك لساني الصراح فأعا ، أأطول منه القنا عسى البين ' يُصلح مابيننا وعششت َ سِين و كور الخشا ولا دُسأل اللص عما جني دجي الحواشي دجي المني إدا وصفتك القوافي الفصاح. دعوت عليهما بأب ترطمنها تسيءُ وأنت طليق السراح ويرزح بالقيد من أحسنا

أضف الهنا إن بيتي المباح وزادی ــ أعىذك منه ــ جراح ً سألتك بعــد الغدو" الزواح و ماضر ً لوزرت( تل" ) السفاح منالك سىربُكَ يجنى الرّباح كرهة لك ضيفاً دجي الوشاح ً أحلت' علىك النسور الغضاب ولكن . . حسدتـُك يا بن التراب

#### ٣ -- العندليب المهاجر

صورة تنبض بالحياة والحنين إلى الوطن المغصوب ، فقد كان الشاعربوسف الحطيب لاجئًا في دمشق عندما وأى عندليبًا مقبلًا من الجنوب ، مهاجرًا مثله من فلسطين :

أتراك مشلي بادفيقُ غرّ في الزمنِ عبر المهالك والليالي السود والمحن اكان في عينيك بعض اللمح من وطني

وأكاد ألمح في وجومك لون مأساتي جرحي ، وملحمتي ، وتشريدي وآهاتي

بي لهفة " باصاحبي مشبوبة النسار هل بعض أخبار نحد ثها ، وأسرار للظامئين على منساه الوجثة العاري . . كيف الحقول تركتها في عرس آذار ومتى لويت جناحك الزاهي عن الدار عجباً 1 نراك أثبتنا من غير تذكار !

لوقشة شما يوف ببيدد البلدِ خبأتَها بـين الجناح وخفقة الكبدِ لو وملتات من المثلث ، أو رُبا صفدِ لو عُشبة بيدي ، ومزقة سوسن بيـــد أبن الهدايا مذ برحت مرابع الرغـد أم جثت مثلي بالحنبن وسودره الكمد

ماذا رحيدُ كَ أبها المتشرّد الباكي عن أرض غابات الحيال وفوحها الزاكي أم أن مرج الزهر أصبح قفر أشواك وتلوّن أنهادها بنجيسع سفاك داري ، وفي عينيّ والشفتين نجواك لا كنت أنسل عروبني إن كنت أنساك !

#### } ــ بعد عشر سنبن

صرخة رائعة للشاعر أبي سلمى يذكّر فيها بدما، فلسطين الشهيدة عنـــدما لاح أول شعاع من شمس الوحدة العربية بقيام الجمهورية العربية المتحدة :

الهوى هذا الذي هب عوانا حملت من أوض حطاتين شذانا من صبانا وشهاع من من دمانا هتفت من خلل الدمع رابانا من فلسطين و لم يعرف سُرانا حرة الاعلى دامي خطانا

في الدروب الحُمُر ذلاً وهوانا بالحيام ِ السود ِ تبكيهمزمانا يارفاقي جبـل النار دعانا والنسيات التي مر"ت بنـا وعلى كل طريق عَبَقَ وإذا ما لفظت أهلي الربا أيُّ سفح لم يسر فيه لظى " أيَّ شفح لم يسر فيه لظى"

> باسم أطفال بلادي زحفوا بالضحايا كتبوا تاريخنا

باسمهم في طرق البؤس حزاني شاهداً قد صبه الظلم عيانا ودموعاً وسعيراً ودخانا في غد إلا على 'طهر توانا كل يوم يسمع الدهر ندانا عرباً قلباً ووجهاً ولسانا نشيم النترب المفدى شفتانا ولم يبق سوانا بين أهلينا ولم يبق سوانا

لم يليُح في الوحدة الكبوى حمانا

باسم أهلي في بقايا وطني باسمهم في كل أرض مكثوا واسمهم يهدر في شعري دما باسمهم نقسم ألا نلتقي يافلسطين مضت عشر وفي ياأحباي مضت عشر وفي ياأحباي مضت عشر ولم

لن تتم الوحدة الكبرى إذا

\* \* \*

#### أيها السادة

بهذه الصفحات المختارة من العبوان الدموي الضخم الذي منحته مأساة فلسطين للأدب المعاصر نصل الى نهاية الحديث، غير أن ملحمة الدم في فلسطين تظل بلانهاية ، فالدم العربي المظلوم المطلول فوق تربة فلسطين يؤأر ليل نهاد يدعو العرب إلى الثار ليخطوا خاتمة مشرفة لمأسانهم القومية العظمى

إن ليل المأساة ينتظر الفجر ، وإنه لقريب ، وقد لاحت تباشيره بقيام الجمهورية العربية المتحدة ، ولئن كان ( ابن غوريون )يعترف في ( الكنيست) بأن اليهود اعتمدوا في اقامة إسرائيل على الجيش ه ٢٠ في المائة وه ٢٥٥ في المائة على السياسة ، قان الجمهورية العربية المتحدة تملك اليوم \_ مجمد الله \_ الجيش العربي العظيم الذي يعجو جيش اسرائيل ، كما تملك القائد السياسي الذي يلقف بدهائه كل باطل للسياسة الاسرائيلية فيشله ، ويوم يقود هذا القائد الناصر المظفر جيش العرب الى تلال حطين ويقذف بالغزاة المعتدين إلى البحر سيغتني له الشعر العربي المعاصر

أجمل أغاني المأساة وأووعها ،وتتحقق بذلك 'نبوءة الشاعر القديم ابن مطروح : المسجد الأقصى له عادة "سارت فصارت مثلاً سبائرا إذا غدا للكفر مستوطئناً أن يبعث الله له ناصرا فناصر"طهره أولاً وناصر"طهره آخررا"

والسلام عليكم

# أهم مصادر البحث

١ ــ في شعر النكبة : للدكتور صالح الاشتر

٧ ــ أدب الحروب الصليبية : للدكتور عبد اللطيف حمزة

٣ ــ النكبة والبناء: للدكتور وليد قمحاوي

٤ – طبيعة الفن ومسئولية الفنان : للدكتور محمد النويهي

ه ــ الأدب الهادف : للأستاذ محمود تيمور

٣ – مقدمة ابن خلدون

٧ ــ تاريخ ابن الا\*ثير

٨ – دو او ين الشعر اء الذين 'ذكرت أسماؤهم في البحث

٩ – مجلات: الثقافة العربية (عدد ممتاز عن فلسطين) والثقافة (الدمشقية)
 والآداب والا ديب والعالم الاسلامي ومجلة العربي الخ...

<sup>(</sup>١) - الناصرالأول هو صلاح الدين الأيوني , والناسر الآخر هو داود صاحب الكرك الملقب بالملك الناسر .

# الفهرس

الصفحة					
~		۱ تهید			
٥	شعر النكبات	٧ — مدخل : الأدب العربي و.			
	لصليبي	_ مأساة فلسطين الغزو اا			
		ــ أو لى قصائد النكبة .			
١.	صهيو ني	٣ ـــ مأساة فلسطين والغزو ال			
18	<i>مبر</i>	٤ — أثر المأساة في الشعر المعاه			
١٤	أ ــ قدَّمت للشعر المعاصر زاداً لا ينفد				
١٥	ب أغنت العنصر العاطفي فيه				
19	ح ــ نفخت فيه روح النمر"د والانطلاقوالثورة				
**	د 🗕 دفعته إلى التطور والتجديد والحياة				
44	ه ـ غلسبت عليه الاتجاه الالتزامي الهادف				
۳۱	ية في المأساة	و ــ القصة الشعرية والأغن			
	لأساة في الشعر المعاصر :	ه ــ غاذج مختارة من صور اا			
47	لابراهيم طوقان	أ _ الفدائي والشهيد			
44	لجورج صيدح	ب 🗕 الغر اب الغازي			
40	ليوسف الحطيب	ح ــ العندليب المهاجر			
٣٦	لأبي سلمى	د ــ بعد عشر سنين			
**		٧ _ خاتمـة			
٣٨		٧ – أهم مصادر البحث			
44		۸ — الفهوس			

# للمؤلف

- في شعو النكبـــة
- د مجث تخطيطي في اصداء نكبة فلسطين في الشعر
   الع, في المعاصر ،
- العربي المعاصر ) ( مطبعة جامعة دمشق ١٩٦٠ )
- أندلسيات شوقي
- و مجث تطبيقي في أدب شــوقي في
- المنفى وأثر الأندلس في شخصيت وفنه » ( مطبعة جامعة دمشتى ١٩٥٩)
  - أخــــــاو المحترى
    - لأبي بكر الصولي
    - و تحقيق الكتــاب ونشر. لأول مرة ،
- ( مطبوعات مجمع اللغة العربية بدمشق ١٩٥٨ )
- إعناب الكتتاب
  - لأبي عبــد الله بن الأبّار «نحقيق الڪتاب ونشر» لأول مرة »
- ( مطبوعات مجمع اللغة العربية بدمشق تحت الطبع)